

## SUPPLEMENT

- Andrews Thomas, De Varennes 16  
Andrew Claude, laborer, journalier, Champlain 778  
Barbeau Joseph, teneur de livres, bookkeeper, coin Signai et Hermine  
Beattie T. D., warehouseman and general commission agent, Dalhousie 115, res.  
Conroy 18  
Béland Magloire, ébéniste, cabinetmaker, Durochers 94  
Bélangier Adjutor, cordonnier, shoemaker, St Joseph 381  
Bélangier Jean-Baptiste, commerçant, trader, chemin St Louis  
Bélangier Sigismond, commis, clerk, St Joseph 387  
Bélangier Théodore, journalier, laborer, Fleurie 122  
Belleau Alphonse, garde-magasin, storeman, Boulevard Langelier 79  
Bérubé Wilfrid, cordonnier, shoemaker, Sauvageau 21  
Bilodeau Eudore, commis, clerk, Prevost 24  
Bouliane Michel, cordonnier, shoemaker, Bayard 162  
Bussière Joseph, laitier, milkman, Richelieu r 20  
Carrier Joseph, commis, clerk, Dalhousie 41, rés. Lévis  
Cartier Louis J., commis de banque, bank clerk, pension Latourelle 194  
Cazes Joseph H., gardien de la paix, policeman, Alfred 31  
Chaumette J. A., commis, clerk, Des Fossés 173  
Cinq-Mars Emilien, ferblantier, tinsmith, Scott 24½  
Côté Cléophe, laitier, milkman, Bagot 207  
Côté E. W., commis-marchand, salesman, Hamel 3  
Courteau Téléspore, journalier, laborer, Bayard 184  
Cousin James, journalier, laborer, Champlain 736  
Dechene Auguste, huissier, bailiff, St Michel 28  
Demers Oliva, restaurateur, et de P. Gosselin & Cie, De la Couronne 37  
Drolet Delphis, agent général, general agent, Du Roi 168  
Dumontier J. Félix, sténographe, stenographer, pension St Jean 346  
Duval E. H., courtier de navires, ship broker, rés. Lévis  
Fortier Pierre, batelier, boatman, Champlain 600  
Eradette & Riverin, fruits et légumes, vins et liqueurs, fruits and vegetables, wines  
and liquors, St Jean 171  
Giguère Mme veuve Claude, Champlain 279  
Hanlon Mrs widow Michael, Little Champlain 49  
International Association of Machinists, (Fortress City Lodge No. 331), salle Patoine,  
St Joseph 250  
Joynt Edward, laborer, journalier, Champlain 570  
Joynt Michael, laborer, journalier, Champlain 334  
Lechasseur Amédée, commis de banque, bank clerk, Alfred 23  
LeMoine Alphonse, médecin vétérinaire, veterinary surgeon. Bureau de consultation,  
St Pierre 30, rés. des Remparts 21  
Lemieux J. B., ferblantier, tinsmith, St Jean 73  
Lessard Mme veuve Edouard, St Patrick 153  
MacPherson D. N., of MacPherson & Taché, Lancaster, Ont.  
Murphy James, Little Champlain 42  
O'Connor Patrick, Champlain 297  
Simoneau Louis, journalier, laborer, St Valier (prolongement)  
Turgeon Achille, pension Du Roi 254

# SUPPLEMENT

**Association de Tir à la carabine du 9e Voltigeurs de Québec.**—Lt.-Col. Thos. Roy, commandant, président.—Comité Exécutif: Capt. Jos. A. W. LeBel, président;—Membres: Capt. Routier, Capt. Ed. Trudel, sous-lieutenant Bois, sous-lieutenant Ferland, sergents Jos. Germain, Ph. Miller, A. Bilodeau, et tambour DeVarenes; secrétaire-trésorier, sergent-major Trudel.

**Barreau de Québec,** l'honorable T. C. Casgrain, C. R., Bâtonnier; Amédée Robitaille, syndic; J. J. Montambault, C. R., trésorier; N. N. Olivier, secrétaire.—Membres du conseil: J. Malouin, C. R., J. Dunbar, C. R., Hon. F. Langelier, C. R., Hon. C. A. P. Pelletier, C. R., J. E. Bédard, C. R., C. Pentland, C. R., I. N. Belleau, C. R., Panet Angers, C. R.

**Comité de musique du 9me "Voltigeurs de Québec".**—Lt. Col. A. Evanturel, président; Capt. Frank Pennée; Capt. J. A. W. LeBel, secrétaire.

**L'Union Ouvrière des Tailleurs de pierre de Québec.**—Isidore Morissette, fils, président; Elzéar Dom Carlos, vice-président; George Vaillancourt, secrétaire; George Lavigneur, assistant secrétaire; Octave Bois, trésorier; Philoman Dom Carlos, portier; Edmond Bédard, commissaire ordonnateur.—Délégués au conseil: Isidore Morissette, fils, Isidore Morissette, père, Octave Bois.

## **L'Union Secourable et Protectrice des Journaliers de Québec**

—Président, Ls. Laroche; 2e vice-président, Jean Duplain; secrétaire, Trefflé Ménard; asst.-secrétaire, Noé Lambert; trésorier, Nap. Robitaille; asst.-trésorier, Alphonse Vézina; commissaire-ordonnateur, Et. Morissette; asst.-commissaire-ordonnateur, Nap. Gignac; auditeurs, Anselme Lepage, Frs. Gignac.—Comité: Jos. Dion, Jos. Ouellet, Jos. Havard, Jos. Hallée.—Délégués au Conseil Central: Ls. Laroche, Joseph Ouellet, Jos. Havard.

**Ordre des Forestiers Catholiques.**—*Cour St Roch No. 110.*—Hubert Moisan, chef ranger; Célestin Lapointe, vice-chef ranger; Honoré Morissette, secrétaire-archiviste; Jules Cloutier, secrétaire-financier; Vilbon Garant, trésorier; J. A. Marcoux, médecin; Wilfrid Bédard, François Moisan, Fidèle Blouin, sr, syndics; Louis Poiré, 1er conducteur; D. E. Allaire, 2me; Joseph Davoine, 1ère sentinelle; Hilarion Chamberland, 2ème; rév. Philéas Roy, chapelain; représentant à la session annuelle de l'Ordre, Fidèle Blouin, sr; Honoré Morissette, substitut.

**Ordre des Forestiers Indépendants.**—*Cour Charlemagne No. 1187.*—O. W. Bédard, député grand chef Forestier de la Province; J. B. Bédard, ex-chef forestier; J. S. Belleau, chef forestier; P. Langlois, vice-chef forestier; H. Morissette, secrétaire-archiviste; O. Gagnon, secrétaire-financier; Sam. Gauvin, trésorier; Moise Fiset, 1er garde forestier; Jos. Dumas, 2e garde forestier; G. Jalbert, 1er sentinelle; J. P. Turgeon, 2e sentinelle; C. A. Leclerc, chaplain.

**Pharmaceutical Association.**—H. R. Gray, Montreal, President; R. W. Williams, Three Rivers, 1st Vice-President; Edmond Giroux, jnr, Montreal, 2nd Vice-President; A. Manson, Montreal, Treasurer; E. Muir, Montreal, Secretary-Registrar and Assistant-Treasurer.

**Council.**—John T. Lyons, Joseph Contant, David Watson, A. E. DuBerger, W. S. Kerry, J. R. Parkin, L. A. Bernard, Montreal; A. Larue, Quebec.

**Board of Examiners.**—H. R. Gray, chairman; S. Lachance, J. T. Lyons, W. H. Chapman, J. E. Morrison, Montreal; R. W. Williams, Three-Rivers; A. E. DuBerger, Waterloo; E. Muir, Montreal, Secretary of Board.

**Preliminary Examiners.**—*For Montreal:* W. S. Kerry, Ed. Giroux, jr., C. E. Scarff. *For Quebec:* John I. Laroche, Wm B. Rogers, A. Larue.—Registrar's Office and Examining Hall, 595, Lagauchetière street, Montreal.

**Quebec Female Compasionate Society.**—Lady A. Stuart, Patroness; Mrs C. E. Lemieux, Président; Mrs. R. H. Smith, Vice-President; Mrs. Tho. Hudson, Secretary; Mrs P. Jolicœur, Treasurer.

**Société des commis-marchands de St. Roch et St. Sauveur.**—M. A. Delisle, président général; L. H. Paquet, président actif; G. Ardouin, vice-président; F. X. Blouin, secrétaire; C. H. Robin, assistant-secrétaire; L. N. Santerre, trésorier; A. Lacasse, assistant-trésorier.

**Société des Ouvriers** de la ville de Québec travaillant le bois.—Salle Patoin, 250 rue St Joseph.—François Mathieu, président; Joseph Carpentier, vice-président; Geo. Dumontier, secrétaire; P. I. Trudel, assistant-secrétaire; Alex. Paquet, trésorier; Ferd. Drouin, assistant-trésorier; Geo. B. Plante, commissaire; François Grondin, assistant-commissaire.—Directeurs: Michel Guay, Edouard Marcoux, Geo. Ouellet, Michel Myrand, Antoine DeVarennes, Octave Couillard, Jos. Marcoux.—Gérants: Chs Chrétien, Antoine Matte, Pierre Drouin.—Délégués: François Grondin, Edouard Marcoux, Michel Guay.—Assemblées les 2e et 4e lundi de chaque mois.

**Société St-Jean-Baptiste St Sauveur**—Président, D. Marsan; vice-président, Thos. Lefebvre; secrétaire, C. J. Laberge; asst.-secrétaire, Naz. Lachance, jur.; trésorier, Jos. Thérien; asst.-trésorier, Tél. Poitras; secrétaire-correspondant, Ed. Corriveau; comm.-ordonnateur, Ls. Laroche; 1er asst.-comm.-ordonnateur, Nap. Lachance; 2e asst.-comm.-ordonnateur, Luc Routhier; audi-

teurs, J. H. Patry, N. Dion, jnr.—Comité: M. Fiset, Ed. Dolbec, Ol. Bacon, snr., Geo. Paquet, G. W. Jolicœur.—Percepteurs: C. Bouchard, M. J. Gobeil, Marcel Gobeil, J. Savard, F. W. Faveur, F. Beaulé, J. A. Paradis, H. Bourget, J.-B. Lagacé, F. Chamberland, Elz. Guay, O. Falardeau, Cy. Falardeau, A. Paquet, P. Corriveau, Jos. Gagnon, F. Laroche, Jos. Hupé, C. Morency, A. Grenier, H. Plamondon, Ed. Faucher, Eug. Proulx, Jean Lortie, Jos. Lachance, Ths Gagnon, S. Turcotte, Elz. Poitras, Nap. Dostie.

**Syndicat des cultivateurs de la province de Québec.**—Président, Sa. Grandeur Mgr L. N. Bégin, Co-Adju-tuteur de l'Archidiocèse de Québec; Délé-gué du président, M. l'abbé Bernier, Ptre, ancien curé; Secrétaire Général, Docteur J. A. Couture, D. M. V., Directeur de l'École Vétérinaire de Québec; Admi-nistrateur délégués, V. Châteauvert, M. P. P., V. W. LaRue, N. Garneau, R. Au-dette, E. A. Barnard; Secrétaire-tréso-rier, P. G. Lafrance.

**Union Typographique de Québec No 302.**—J. H. Poitras, président; Geo. Gale, vice-président; J. E. Côté, secré-taire-trésorier; R. J. Edwards, secrétaire-correspondant; Jos. Béland, secrétaire-financier; Joseph Savard, trésorier; Jos. Blanchet, bibliothécaire; V. Poulin, assistant-bibliothécaire; P. Garneau, commissaire-ordonnateur; Art. Gagnon, Alf. Doré et A. Proulx, auditeurs.—Comité exécutif: R. J. Edwards, Ed. Jackson et Théo. Godin; F. Marois, Ed. Jackson et J. H. Poitras, délégués au Conseil Central des Métiers et du Travail.